



**RAPPORT DE PROGRES DE PROJET PBF**  
**PAYS:** Burundi  
**TYPE DE RAPPORT:** SEMESTRIEL, ANNUEL OU FINAL Annuel  
**DATE DE RAPPORT:** 15 novembre 2018

<b>Titre du projet:</b> Peacebuilding for Sustainable Reintegration and Sustainable Reintegration for Peace in Burundi. <b>Numéro Projet / MPTF Gateway:</b> PBF/IRF-225 ; Numéro 00108359	
<b>Modalité de financement PBF:</b> <input checked="" type="checkbox"/> IRF <input type="checkbox"/> PRF	<b>Si le financement passe par un Fonds Fiduciaire ("Trust fund"):</b> <input type="checkbox"/> Fonds fiduciaire pays <input type="checkbox"/> Fonds fiduciaire régional <b>Nom du fonds fiduciaire:</b>
<b>Liste de toutes les agences récipiendaires des fonds PBF (en commençant par l'agence chef de file), avec le type d'organisation (ONU, ONG etc):</b> UNHCR, UNFPA, PNUD, FAO <b>Liste d'autres partenaires de mise en œuvre (gouvernementaux ou non-gouvernementaux):</b> COPEL, Réseau 2000 Plus, SOPRAD, HCB, ASB WVI/Burundi, le consortium BBIN/SPARK, JRS, Croix Rouge du Burundi, (CRB), COPEL, Caritas Burundi, Commissariat Général des Migrations (CGM), Direction Générale du Rapatriement, de la Réinstallation et de la Réintégration des Rapatriés et de Déplacés de Guerre (DGRRR), ONG FH, Thx.	
<b>Date de début du projet</b> <sup>1</sup> : 11 janvier 2018 <b>Durée du projet en mois</b> : <sup>2</sup> 18 mois	
<b>Est-ce que le projet fait part d'une des fenêtres prioritaires spécifiques du PBF:</b> <input type="checkbox"/> Initiative de promotion du genre <input type="checkbox"/> Initiative de promotion de la jeunesse <input type="checkbox"/> Transition entre différentes configurations de l'ONU (e.g. sortie de la mission de maintien de la paix) <input type="checkbox"/> Projet transfrontalier ou régional	
<b>Budget PBF total approuvé* (par agence récipiendaire):</b> UNHCR : \$ 1,400,000 UNFPA : \$ 500,000 UNDP : \$ 600,000 FAO : \$ 500,000 Total: 3,000,000 <i>*Le budget total approuvé et le transfert de la deuxième tranche, ou toute tranche subséquente sont conditionnelles, et sujettes à l'approbation de PBSO, et à la disponibilité des fonds dans le compte de PBF</i> <b>Combien de tranches ont déjà été perçues par le projet:</b> 1	

<sup>1</sup> La date de commencement actuelle est la date du transfert des fonds par MPTF-O aux organisations récipiendaires.

<sup>2</sup> La durée maximum des projets IRF est de 18 mois et celle des projets PRF est de 36 mois.

**Préparation du rapport:**

Rapport préparé par: UNHCR, UNFPA, UNDP, FAO

Rapport approuvé par: Représentante du HCR (Agence Lead)

Le Secrétariat PBF a-t-il revu le rapport: Oui

Commentaire du Secrétariat PBF sur le rapport:

Est-ce que le projet a déjà participé dans un exercice d'évaluation ? Si oui, lequel et veuillez attacher le rapport:

Non

## NOTES POUR REMPLIR LE RAPPORT:

- Évitez les acronymes et le jargon des Nations Unies, utilisez un langage général / commun.
- Soyez aussi concret que possible. Évitez les discours théoriques, vagues ou conceptuels.
- Veillez à ce que l'analyse et l'évaluation des progrès du projet tiennent compte des spécificités du sexe et de l'âge.

## PARTIE 1: PROGRES DES RESULTATS DU PROJET

### 1.1 Progrès global du projet actuellement

Expliquer brièvement l'état global de mise en oeuvre du projet en termes de cycle de mise en oeuvre, y compris si toutes les activités préliminaires / préparatoires ont été achevées (limite de 1500 caractères):

La mise en œuvre du projet connaît un avancement satisfaisant depuis l'élaboration et la signature du plan d'actions conjoint des agences impliquées en collaboration avec la partie gouvernementale au mois de juin 2018. Le plaidoyer auprès des autorités provinciales et municipales a facilité la réalisation des activités et l'implication des bénéficiaires. Les besoins des rapatriés liés à la réintégration sont collectés grâce au monitoring effectué auprès de 10.206 ménages puis traités et partagés avec les acteurs de développement qui élaborent des projets de réintégration. Des progrès significatifs sont enregistrés sur les plans suivants : finalisation des recrutements et signature des contrats de partenariat avec les ONG nationales et locales pour la mise en oeuvre directe des activités sur le terrain ; appui immédiat aux rapatriés pendant le processus de rapatriement. Notamment la distribution des Kits de dignité, information sur les services disponibles de prise en charge des survivants des VBG ; information sur l'existence des clubs de paix dans leurs zones de retour ; mise en place des espaces communautaires de soutien à la cohésion sociale, la réinsertion socio-économique des rapatriés ; les AGR. Le mécanisme de coordination est opérationnel au niveau national et se met progressivement en place au niveau provincial depuis le mois d'août avec l'organisation d'une évaluation participative (baseline) pour collecter les besoins des rapatriés et de la population locale.

Compte tenu du moment dans le cycle de mise en oeuvre du projet, veuillez **évaluer les progrès globaux** de ce projet vers les résultats à ce jour (faire le choix entre trois options): on track

En quelques phrases, résumez ce qui est **unique / innovant / intéressant** par rapport à ce que ce projet essaie / a tenté d'accomplir ou son approche (plutôt que de lister les progrès de l'activité) (limite de 1500 caractères).

Le monitoring de protection a posé les jalons d'un programme de réintégration basé sur les priorités et les gaps relevés auprès des rapatriés. Les données collectées par les moniteurs sont analysées et partagées (dans le cadre de memorandum d'entente avec le HCR) aux acteurs de développement qui souhaitent fournir l'assistance aux rapatriés. Les animations sur la cohésion sociale entre les rapatriés et les membres de la population hôte donnent des occasions de s'asseoir ensemble et échanger sur les préoccupations de la vie, alors qu'ils étaient des protagonistes. Des témoignages de succès sur le changement de mentalités et de comportement des bénéficiaires ont été recueillis. Un nexus entre la paix et la protection de l'environnement est aussi établi; les bénéficiaires du projet, à travers des activités collectives (cash for work) visant le renforcement de la cohésion sociale et le rapprochement entre rapatriés et populations hôtes, ont mis en place une pépinière communale pour le reboisement. Par ailleurs, le projet a renforcé les relations de collaboration avec les autorités dans le sens que les lourdeurs administratives liées aux visites de

terrain (exigences d'autorisation) ect.. Le renforcement et la diversification des moyens d'existence, appuyé par le projet à travers la reprise de la production d'aliments sur les exploitations agricoles des rapatriés et la génération de revenus, contribuent à diminuer les tensions au sein des communautés et à réinventer l'avenir.

En quelques phrases, résumez les **progrès / résultats majeurs de consolidation de la paix** du projet (avec preuves), que PBSO peut utiliser dans les communications publiques pour mettre en évidence le projet (limite de 1500 caractères) :

Le projet est en bonne voie pour l'obtention des résultats. Grâce au projet, la collaboration avec les gouverneurs des 4 Provinces s'est nettement améliorée. L'évaluation participative dans les 4 Communes a permis la mobilisation de la population locale pour une meilleure réintégration des rapatriés. Les médiateurs communautaires sont engagés à plaider pour les sans voix, à se mettre ensemble dans les travaux d'autodéveloppement; en étant des acteurs de changement communautaire et de consolidation de la paix. 640 hommes et femmes dont des jeunes ont réalisé la réhabilitation et l'assainissement de 47,27 km de sentiers et routes communautaires. Ils ont également contribué au traçage de 18,96 km de courbe de niveau, la construction de 416 salles de toilettes publiques, le sarclage de 22 are de pâturages communautaires. Ces travaux collectifs occasionnent le rapprochement qui favorise la cohésion sociale par la réduction des préjugés, de la méfiance et l'intolérance entre les retournées et les populations d'accueil.

En quelques phrases, expliquez comment le projet a eu **un impact humain réel**, c'est-à-dire comment il a affecté la vie des personnes dans le pays - si possible, utilisez des citations directes des bénéficiaires que PBSO peut utiliser dans les communications publiques pour mettre en évidence le projet. (limite de 1500 caractères):

Un bénéficiaire a témoigné avoir changé de comportement grâce aux formations reçues sur la résolution pacifique des conflits. Avant la formation, il n'avait pas de considération envers ses pairs à cause de son appartenance politique. Maintenant qu'il comprend les avantages de la communication non violente; il s'engage à améliorer ses relations avec les autres en mettant à profit les acquis de la formation reçue.

Un autre exemple est que le gain journalier de 2 dollars (plus 1 dollar épargné) par bénéficiaire du cash for work a contribué à l'amélioration des moyens de subsistance de certains ménages de populations retournées et d'accueil. Les rapatriés témoignent avoir, désormais, plus facilement accès aux denrées alimentaires sur les marchés, de quoi assurer la scolarité de certains de leurs enfants et accéder aux services de santé communautaire. Certains déclarent avoir le sentiment d'être acceptés par les communautés hôtes.

Si l'évaluation de l'avancement du projet est **sur la bonne voie**, veuillez expliquer quels ont été les **principaux défis** (le cas échéant) et quelles mesures ont été prises pour y remédier (limite de 1500 caractères).

Le principal défi a été l'accès aux bénéficiaires, car au début du projet, certaines autorités provinciales exigeaient à chaque descente sur le terrain (zones de retour des rapatriés) l'autorisation du Ministère de l'Intérieur. Grâce au plaidoyer durant l'atelier de lancement du projet (présence des gouverneurs, des administrateurs communaux, du ministère de l'intérieur) et la collaboration de la Direction Générale de Rapatriement ce problème a été réglé. Au mois d'octobre 2018, certains partenaires d'exécution, notamment les ONG internationales, ont connu une perturbation dans la mise en œuvre de leur programme avec la mesure de suppression des ONG internationales au Burundi (26 septembre 2018). Cette situation a occasionné un ralentissement dans l'exécution du projet. Mais à travers le partenariat que celles-ci avaient avec d'autres organisations nationales, elles sont parvenues à minimiser les impacts sur le projet. Les

ONG nationales partenaires, ont organisé des rencontres avec les autorités locales dans la zone du projet pour leur expliquer qu'elles n'étaient pas considérées par cette mesure.

Si l'évaluation de l'avancement du projet est **en retard**, veuillez énumérer les principales raisons / défis et expliquer quel impact cela a eu / aura sur la durée ou la stratégie du projet et quelles mesures ont été prises / seront prises pour relever les défis / rectifier la progression du projet (limite de 1500 caractères):

Les activités préparatoires pour le démarrage de la mise en œuvre du projet, à savoir l'élaboration et la signature du plan de travail annuel conjoint et l'atelier de lancement du projet, ne se sont pas réalisées conformément au chronogramme qui avait été établi. Il a fallu énormément de plaidoyer auprès des autorités centrales pour avoir leur adhésion et donner le feu vert aux agences en vue de commencer la mise en œuvre du projet. Aussi, la saisonnalité des activités agricoles impose un calendrier qui a fait perdre les mois de mars à août, pour concentrer le travail à la première saison culturale 2019A.

Veuillez joindre en pièce(s) séparée(s) tout document mettant en évidence ou fournissant plus de preuves de l'avancement du projet (par exemple: publications, photos, vidéos, rapports de suivi, rapports d'évaluation, etc.). Listez ci-dessous ce qui a été attaché au rapport, y compris le but et l'auditoire du document.

1. Rapports des formations inclus les résultats des pré-post tests
2. Rapports des visites de suivi organisés
3. Cérémonie de dons au Commissariat Général des Migrations (CGM) qui est le partenaire gouvernemental chargé du monitoring de frontières (voir) <https://youtu.be/Jg3q-BDb3Ek>
4. Allocutions en audio cérémonie de dons (HCR et Commissaire général du CGM)

## 1.2 Progrès par résultat du projet

L'espace dans le modèle permet d'inclure jusqu'à quatre résultats de projet. Si votre projet a plus de résultats approuvés, contactez PBSO pour la modification du modèle.

**Résultat 1:** Accès accru aux droits et services (pour une meilleure protection, résilience et cohésion sociale vers une réintégration durable)

Veuillez évaluer l'état actuel des progrès du résultat: **off track**

**Résumé du progrès:** Décrire les principaux progrès réalisés au cours de la période considérée (pour les rapports de juin: janvier-juin, pour les rapports de novembre: janvier-novembre, pour les rapports finaux: durée totale du projet), y compris la mise en œuvre les principaux produit (sans énumérer toutes les activités individuelles). Si le projet commence à faire / a fait une différence au niveau des résultats, fournissez des preuves spécifiques pour les progrès (quantitatifs et qualitatifs) et expliquez comment cela a un impact sur le contexte politique et de consolidation de la paix. Dans la mesure du possible, fournissez des exemples spécifiques de changements que le projet a soutenus / contribué ainsi que, lorsque disponibles et pertinents, des citations des partenaires ou des bénéficiaires au sujet du projet et de leur expérience. (Limite de 3000 caractères)

Grâce à l'appui (motos, ordinateurs, imprimantes, fournitures de bureau) à la police des frontières et aux autres activités de renforcement des capacités d'observation des

frontières et de la protection, une base de données a été constituée sur la situation des rapatriés burundais.

Les informations nourrissent le Plan de Réponse à la réintégration car permettent à tous les acteurs de connaître les besoins prioritaires des populations et de cibler leurs actions. La protection des personnes plus vulnérables des communautés est renforcée à travers l'accompagnement psychosocial, l'appui en matériel et la formation des acteurs communautaires. Les enfants rapatriés vulnérables ont été appuyés en kits scolaire et en Cash Grant pour la famille. 360 bénéficiaires directs des dialogues communautaires pour la cohésion sociale ont été identifiés en collaboration avec les autorités locales dans les quatre communes du projet. Soit 90 personnes par commune, principalement des jeunes de 16 à 35 ans dont 50% rapatriés et 50% membres de la communauté hôte; 50% garçons et 50% filles; représentatifs de tous les partis politiques. Parmi ces 90 bénéficiaires par commune, 50 jeunes/commune ont été choisis par leurs pairs comme étant leurs leaders - médiateurs communautaires qui dirigeront les clubs des Paix au niveau des collines, des quartiers et des communes. Au total 22 clubs de Paix constitués de 200 jeunes sont déjà mis en place avec la collaboration des autorités locales. Quatre formations ont été organisées pour renforcer les capacités de 200 médiateurs communautaires (50/commune) dans les domaines de la communication non violente, la résolution pacifique des conflits, la citoyenneté responsable, les techniques de plaidoyer, la gestion de stress et du trauma. Les dialogues communautaires vont commencer au mois de décembre. Chaque dialogue réunira 120 personnes dont les 90 bénéficiaires déjà sélectionnés par commune plus 30 autorités locales par commune. En outre, 2000 femmes et filles rapatriées en âge de procréation (12-49 ans) ont bénéficié des kits de dignité au sein des centres de transit principalement à Ruyigi et Muyinga.

**Résultat 2:** Augmentation de moyens de subsistance et de l'autonomie (pour l'amélioration de la protection, de la résilience et de la cohésion sociale vers une réinsertion durable)

Veillez évaluer l'état actuel des progrès du résultat:

**on track with significant peacebuilding results**

**Résumé du progrès:** (voir les questions données sous Résultat 1)

Les activités de réhabilitation et d'intérêt communautaire qui ont été identifiées en concertation avec la population hôte et les rapatriés ont permis de renforcer la cohésion et le rapprochement communautaire. Ils ont également donné l'occasion aux ménages d'avoir un revenu à travers les activités à haute intensité de main d'œuvre, les 08 Quick Impact Project, les petites entreprises de production de miel, la culture de champignons, la pisciculture et le maraîchage. Sur base du ciblage effectué par les partenaires de mise en œuvre et validé au niveau communautaire, 3 000 ménages ont bénéficié des intrants agricoles de base de qualité à travers les foires aux semences organisées dans chacune des communes d'action, à raison de 750 ménages/commune. Ces intrants comprennent des semences vivrières choisis par les ménages eux-mêmes (haricot, maïs et cordes de patate douce). En plus des semences de qualité, chaque ménage a bénéficié de deux houes destinées à faciliter le travail des champs et à la vente de main d'œuvre comme source de revenus alternative à la production agricole propre, surtout en période de soudure. 2000 ménages regroupés en associations reçoivent une dotation d'équipements pour démarrage des activités génératrices de revenus et le processus d'acquisition en cours sera suivi par un renforcement des capacités des groupements bénéficiaires, en matière de gestion et pérennisation des activités génératrices de revenus.

Avec 2 dollars obtenus par jour et un dollar épargné dans un compte certains bénéficiaires affirment disposer du minimum nécessaire pour faire face aux dépenses et charges domestiques. Par ailleurs les jours et moments passés à travailler ensemble ont permis de rapprocher davantage les bénéficiaires. L'atmosphère de suspicion et de méfiance qui prévaut souvent entre population rapatriées et populations hôtes se réduit progressivement. En outre, parmi 100 personnes formées en leadership dont 46 femmes, ont été appuyés pour la formation de petites entreprises sociales au sein de la communauté et ont suivi une formation en gestion financière et entrepreneuriat. Elles ont été appuyées financièrement pour le démarrage ou l'amélioration de ses Activités Génératrices de Revenus.

### **Résultat 3:**

Veuillez évaluer l'état actuel des progrès du résultat: **Please select one**

**Résumé du progrès:** (voir les questions données sous Résultat 1)

### **Résultat 4:**

Veuillez évaluer l'état actuel des progrès du résultat: **Please select one**

**Résumé du progrès:** (voir les questions données sous Résultat 1)

## **1.3 Questions transversales**

<p><b>Appropriation nationale:</b> Comment le gouvernement national a-t-il démontré son appropriation et son engagement envers les résultats et les activités du projet? Donnez des exemples spécifiques. (Limite de 1500 caractères)</p>	<p>Le gouvernement national à travers le ministère de l'intérieur et les gouverneurs des provinces concernés par le projet avaient participé à l'élaboration du plan d'actions conjoint du projet. La Direction Générale du Rapatriement, qui est le service dédié au suivi du projet, a facilité l'accès au population comme aussi la coordination avec les autorités provinciales et locales.</p> <p>Suite à l'atelier de lancement du projet 27 Juillet 2018, les autorités se sont davantage engagées à la bonne exécution du projet. Les autorités administratives au niveau communales ont été impliquées dans le processus de sélection des bénéficiaires du projet.</p>
<p><b>Suivi:</b> Le plan de S &amp; E du projet est-il sur la bonne voie? Quelles sont les méthodes de suivi et les sources de données utilisées? Veuillez joindre tout rapport relatif au suivi pour la période considérée. (Limite de 1500 caractères)</p>	<p>Une évaluation participative a été organisée en août 2018 et a intégré toutes les composantes: autorités nationales et locales, agences UN, ONGs, rapatriés et population hôte.</p> <p>Les résultats de l'évaluation sont très importants pour les organisations qui programment des activités de réintégration.</p> <p>Les résultats de l'évaluation conjointe des besoins sont progressivement pris en compte dans la mise en</p>

	œuvre du projet. Le groupe technique de travail sur les solutions durables qui regroupe les Ministères et dont UNHCR et le PNUD coordonnent les activités, a intégré dans son plan de suivi et évaluation les activités de ce projet Peace Building Fund. Ainsi, il est prévu des visites de suivi et évaluation dans les 4 Communes. Des descentes de suivi des activités de formation sont parallèlement menées par les partenaires d'exécution.
<b>Évaluation:</b> Fournir une mise à jour sur les préparatifs de l'évaluation externe pour le projet, surtout si le projet est au cours des 6 derniers mois de la mise en œuvre ou c'est le rapport final. Confirmer le budget disponible pour l'évaluation. (Limite de 1500 caractères)	N/A
<b>Effets catalytiques (financiers):</b> Le projet a-t-il conduit à des engagements de financement spécifiques autres que le PBF? Si oui, de qui et de quel montant? Si non, des tentatives spécifiques ont-elles été faites pour attirer des contributions financières supplémentaires au projet et au-delà? (Limite de 1500 caractères)	Le partenaire du HCR, Jesuit Refugee Service, s'est engagé à contribuer avec de fonds pour étendre et améliorer les actions et l'impact du projet de Réintégration
<b>Effets catalytiques (non financiers):</b> Le projet a-t-il créé des conditions favorables pour d'autres activités de consolidation de la paix par le gouvernement / les autres donateurs? Si oui, veuillez préciser. (Limite de 1500 caractères)	Le Monitoring de Protection a mis en exergue les gaps dans les services sociaux de base des rapatriés. Le traitement des données a permis aux agences et ONGs de créer des programmes d'appui qui répondent aux besoins des rapatriés et de la population locale, et améliorent le processus de consolidation de la paix à travers le rapprochement des rapatriés et les communautés d'accueil
<b>Stratégie de sortie / durabilité:</b> Quelles mesures ont été prises pour se préparer à la fin du projet et aider à assurer la durabilité des résultats du projet au-delà du soutien du PBF? (Limite de 1500 caractères)	1
<b>Prise de risques :</b> Décrivez comment le projet a réagi aux risques qui menaçaient l'atteinte des résultats. Identifiez de nouveaux risques apparus depuis le dernier rapport, le cas échéant. (Limite de 1500 caractères)	La mesure de suspension des ONGs a indirectement impacté le projet de réintégration; le rapatriement volontaire qui permet de ramener les rapatriés au Burundi a été suspendu temporairement. De ce fait, certaines activités du projet comme la distribution de kits au centre de transit ne pouvaient plus avoir lieu du fait de l'annulation des convois de rapatriement. Suite à la suspension des ONGs, nous avons fait recours: 1- identification des ONGs internationaux 2 - continuer à travailler avec les ONGs non frappés par la mesure.
<b>Égalité entre les sexes :</b> Au cours de la période considérée, quelles activités ont été menées pour adresser les questions d'égalité des sexes ou	La parité hommes-femmes est appliquée rigoureusement pour toutes les activités de

<p>d'autonomisation des femmes? (Limite de 1500 caractères)</p>	<p>renforcement des capacités et de leadership pour améliorer le pouvoir décisionnel des femmes dans les espaces de gestion. (Ex: membres des clubs de paix: 50% fille-50% garçons); formation sur la gestion de projets et l'entreprenariat, l'appui en financement pour le démarrage des Activités Génératrices de Revenus, la formation en gestion financière qui a été suivie par 125 femmes vulnérables, les bénéficiaires directs des dialogues communautaires inclus les autorités locales (50% femmes-50% hommes; Kits de dignité -uniquement pour les femmes et filles en âge de procréation; les survivants VBG aux hommes/garçons sont aussi éligibles pour la prise en charge.</p>
<p><b>Autre:</b> Y a-t-il d'autres points concernant la mise en œuvre du projet que vous souhaitez partager, y compris sur les besoins en capacité des organisations bénéficiaires? (Limite de 1500 caractères)</p>	<p>La Coordination entre les agences, les autorités et les ONGs d'une part, et le terrain d'autre part, a permis de faciliter la mise en oeuvre. Des réunions mensuelles, un groupe de diffusion (email) et un group whatsapp sont les outils de communication privilégiés pour un partage d'information et une meilleure collaboration.</p>

**1.3 ÉVALUATION DE LA PERFORMANCE DU PROJET SUR LA BASE DES INDICATEURS:** Utiliser le cadre de résultats du projet conformément au document de projet approuvé ou à toute modification - fournir une mise à jour sur la réalisation des indicateurs clés au niveau des résultats et des produits dans le tableau ci-dessous. Veuillez sélectionner les produits et les indicateurs les plus pertinents avec les progrès les plus pertinents à mettre en évidence. S'il n'a pas été possible de collecter des données sur les indicateurs particuliers, indiquez-le et donnez des explications. Fournir des données désagrégées par sexe et par âge. (300 caractères maximum par entrée)

	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements	Ajustement des cibles (cas échéant)
<b>Résultat 1</b> Accès accru aux droits et services (pour une meilleure protection, résilience et cohésion sociale vers une réintégration durable	Indicateur 1.1 Nombre de conflits négociés au moyen d'un mode alternatif de résolution des conflits (ADR) Référence: 0 Cible: 2000	0	2000			
	Indicateur 1.2 Pourcentage de fonctionnaires de la police des frontières dûment formés qui ont une compréhension suffisante de la surveillance à la frontière protégée par la protection	0	80%			

	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements	Ajustement des cibles (cas échéant)
	Indicateur 1.3 Pourcentage de répondants ayant signalé une diminution des tensions entre les communautés	0	18	8 (monitoring de protection)		
Produit 1.1 Renforcement des capacités d'observation des frontières et de la protection pour un environnement de protection renforcé	Indicateur 1.1.1 Nombre de rapports consolidés de surveillance des frontières et de protection rédigés	0	18	12		
	Indicateur 1.1.2 Nombre de bénéficiaires impliqués dans les évaluations participatives	0	200	200		
	1.1.3 Nombre de cas de protection présentés et référés					
Produit 1.2 Accès aux services de	Indicateur 1.2.1 100% des survivants des		100% des survivants declares	100%		

	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements	Ajustement des cibles (cas échéant)
soutien de base pour la réintégration durable des rapatriés et la cohésion sociale au niveau communautaire	VBG identifiés ont accès au soutien psychosocial, soins médicaux et d'autres services disponibles suivant leurs besoins (désagréés par sexe et age) Indicateur 1.2.2 Nombre des Kits de dignité distribués aux survivants des VBG	0	1,000	2,000	Après discussion verbale, je crois comprendre que 1000 kits était prévus pour la période de 2018 et 1000 autres en 2019. Donc, la distribution a eu lieu en une seule fois.	
Produit 1.3	Indicateur 1.3.1 Nombre de participants à de groupes de discussions et à de séances d'information, ainsi qu'à des initiatives de sensibilisation (par	0	2,000	2000		

	<b>Indicateurs</b>	<b>Base de donnée</b>	<b>Cible de fin de projet</b>	<b>Progrès actuel de l'indicateur</b>	<b>Raisons pour les retards ou changements</b>	<b>Ajustement des cibles (cas échéant)</b>
	âge et sexe)					
	Indicateur 1.3.2					
Produit 1.4	Indicateur 1.4.1					
	Indicateur 1.4.2					
<b>Résultat 2</b>	<b>Indicateur 2.1</b>	0%	80 %	60%		
Augmentation des moyens de subsistance et de l'autonomie (pour améliorer la protection, la résilience et la cohésion sociale en vue d'une réintégration durable)	Pourcentage des rapatriés et déplacés internes bénéficiaires jugeant que la sécurité et la cohésion sociale au sein de la communauté se sont globalement améliorés					
	Indicateur 2.2	0	80%			
	Indicateur 2.3	0	80%	200 jeunes formés		
	Pourcentage de jeunes formés démontrant une compréhension adéquate du					

	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements	Ajustement des cibles (cas échéant)
	leadership, de la résolution des conflits et de la communication					
Produit 2.1 Appui à la production agricole de subsistance	Indicateur 2.1.1 Nombre de ménages ayant reçu les intrants agricoles	0	10000	3000	- La saisonnalité des activités agricoles - Cible limité très élevé	6000
	Indicateur 2.1.2 Nombre de ménages ayant commencé des activités génératrices de revenus	0	2000	1200		
	Indicateur 2.1.3 Nombre de ménages ayant bénéficié du renforcement des capacités pour démarrer une activité génératrice de revenus	0	2000	800		
	Indicateur 2.2.1	600	920	0%	La mise en appalce et le financement	

	<b>Indicateurs</b>	<b>Base de donnée</b>	<b>Cible de fin de projet</b>	<b>Progrès actuel de l'indicateur</b>	<b>Raisons pour les retards ou changements</b>	<b>Ajustement des cibles (cas échéant)</b>
Produit 2.2 Appui aux moyens de subsistance et à la cohésion sociale par la promotion de l'entreprenariat	Nombre de femmes ayant reçu un e subvention financière pour la réintégration socio-économique				des entreprises suivront l'achèvement des activités à hautes intensité de mains d'oeuvre. Celle-ci ne sont pas encore achevée. Elles le seront a la fin du mois de novembre	
	Indicateur 2.2.2 Nombre de QIPs réalisées	0	8	8		
Produit 2.3	Indicateur 2.3.1					
	Indicateur 2.3.2					
Produit 2.4	Indicateur 2.4.1					
	Indicateur 2.4.2					
<b>Résultat 3</b>	Indicateur 3.1					
	Indicateur 3.2					
	Indicateur 3.3					
Produit 3.1	Indicateur 3.1.1					
	Indicateur 3.1.2					

	Indicateurs	Base de donnée	Cible de fin de projet	Progrès actuel de l'indicateur	Raisons pour les retards ou changements	Ajustement des cibles (cas échéant)
Produit 3.2	Indicateur 3.2.1					
	Indicateur 3.2.2					
Produit 3.3	Indicateur 3.3.1					
	Indicateur 3.3.2					
Produit 3.4	Indicateur 3.4.1					
	Indicateur 3.4.2					
<b>Résultat 4</b>	Indicateur 4.1					
	Indicateur 4.2					
	Indicateur 4.3					
Produit 4.1	Indicateur 4.1.1					
	Indicateur 4.1.2					
Produit 4.2	Indicateur 4.2.1					
	Indicateur 4.2.2					
Produit 4.3	Indicateur 4.3.1					

	<b>Indicateurs</b>	<b>Base de donnée</b>	<b>Cible de fin de projet</b>	<b>Progrès actuel de l'indicateur</b>	<b>Raisons pour les retards ou changements</b>	<b>Ajustement des cibles (cas échéant)</b>
	Indicateur 4.3.2					
Produit 4.4	Indicateur 4.4.1					
	Indicateur 4.4.2					

## **PARTIE 2: PROGRÈS FINANCIER INDICATIF DU PROJET**

### **2.1 Commentaires sur l'état des progrès financiers globaux du projet**

Veillez évaluer si les dépenses financières du projet sont sur la bonne voie, en retard ou en retard, par rapport aux plans de projet: *on track*

Combien de tranches de budget de projet ont été perçues à ce jour et quand comptez-vous demander le paiement de la tranche suivante si pertinent : 1

Quel est le niveau global des dépenses/engagements en % par rapport au budget total et par rapport à la tranche (s) reçue (s) jusqu'à présent: Le taux d'absorption de la tranche de budget est de 77%

Si les dépenses sont retardées ou non-conformes aux plans, veuillez fournir une brève explication (limite de 500 caractères):  
N/A

Veillez indiquer quel montant \$ a été prévu (dans le document de projet) pour les activités axées sur l'égalité des sexes ou l'autonomisation des femmes et combien a été effectivement alloué à ce jour:

Veillez remplir et joindre l'annexe sur les progrès financiers du projet, **en utilisant le tableau du budget du projet initial (en Excel) et en ajoutant les informations sur le niveau des dépenses / engagements à ce jour**, même si les montants sont indicatifs seulement.

**Annexe A - Budget du projet PBF**  
Peacebuilding for Sustainable Reintegration and Sustainable Reintegration for Peace in Burundi.

Tableau 1 - Budget du projet PBF par résultat, produit et activité

Nombre de résultat/ produit	Formulation du résultat/ produit/ activité	Budget par agence recipiendiaire en USD - Veuillez ajouter une nouvelle colonne par agence recipiendiaire	Pourcentage du budget pour chaque produit ou activité reserve pour action directe sur le genre (cas echeant)	Niveau de depense/ engagement actuel en USD (a remplir au moment des rapports de projet)	Notes quelconque le cas echeant (e.g sur types des entrants ou justification du budget)
<b>Resultat 1 : Accès accru aux droits et services (pour une meilleure protection, résilience et cohésion sociale vers une réintégration durable</b>					
<b>Produit 1.1: Renforcement des capacités d'observation des frontières et de la protection pour un environnement de protection renforcé</b>					
Activité 1.1.1:	UNHCR: Border Monitoring strengthened	277,103.38		277,103.38	This expenditure is related to salaries paid to staff.
Activité 1.1.2:	UNHCR: Border police supported	0			
Activité 1.1.3:	UNHCR: Protection Monitoring and referrals conducted	362,039		362,039.44	Transfer to partner and salaries paid to staff and advocacy
<b>Produit 1.2: Accès aux services de soutien de base pour la réintégration durable des rapatriés et la cohésion sociale au niveau communautaire</b>					
Activité 1.2.1:	UNHCR: Participatory Assessment	1,521.18		1521.18	
Activité 1.2.2:	UNHCR: Community sensitized and informed on services	4,609.65		4609.65	
	UNFPA: GBV prevention and case management	195,783.00	60%	58,046.00	UNFPA: Achat 1500 kits de dignité
Activité 1.2.3:	UNHCR: Community structures and local authorities trained	89,581.04	40%	89581.04	
Activité 1.2.4:	UNHCR: Capacity of social services enhanced for effective access	41,192.98		41192.98	
	UNFPA: Training of community mediators and support to community dialogues	63,000		63000	
	UNDP: Legal Aid	51,400			
	UNDP: Alternative dispute resolution	11,000			

Nombre de resultat/ produit	Formulation du resultat/ produit/ activite	Budget par agence recipiendiaire en USD - Veuillez ajouter une nouvelle colonne par agence recipiendiaire	Pourcentage du budget pour chaque produit ou activite reserve pour action directe sur le genre (cas echant)	Niveau de depense/ engagement actuel en USD (a remplir au moment des rapports de projet)	Notes quelconque le cas echant (.e.g sur types des entrants ou justification du budget)
	UNDP: Data collection on legal assistance and incidents/trends	10,933			
<b>TOTAL \$ pour Resultat 1:</b>					
<b>Resultat 2: Augmentation des moyens de subsistance et de l'autonomie (pour améliorer la protection, la résilience et la cohésion sociale en vue d'une réintégration durable)</b>					
<b>Produit 2.1: Appui à la production agricole de subsistance</b>					
Activite 2.1.1:	FAO: Agricultural inputs	327,103.00		196,608.00	Agricultural inputs are both for farming and Income Generating Activities
<b>Produit 2.2: Appui aux moyens de subsistance et à la cohesion sociale par la promotion de l'entreprenariat</b>					
Activite 2.2.1:	UNDP: Rehabilitation or cinstuction or maintenance of community infrastructure	133,400	36%	78,644.00	Cash for work
Activite 2.2.2:	UNHCR: Support to Vulnerable returnee women and other identified vulnerable groups from the host community for soci- economic reintegration	134,265.66		134,265.66	
	UNDP: Creation of social enterprises and small businesses	132,400.00	36%	75,567.00	
Activite 2.2.3:	UNDP: Youth capacity is strengthened for community engagement	21,450.00	36%	16,888.00	
<b>TOTAL \$ pour Resultat 2:</b>					
Coût de personnel du projet si pas inclus dans les activités si-dessus					
	UNFPA	58,800.00	33.30%	48,822.00	
	UNDP	28,441.00		26455.83	Staff salaries/ Operating costs

Nombre de resultat/ produit	Formulation du resultat/ produit/ activite	Budget par agence recipiendaire en USD - Veuillez ajouter une nouvelle colonne par agence recipiendaire	Pourcentage du budget pour chaque produit ou activite reserve pour action directe sur le genre (cas echeant)	Niveau de depense/ engagement actuel en USD (a remplir au moment des rapports de projet)	Notes quelconque le cas echeant (e.g sur types des entrants ou justification du budget)
Coûts operationnels si pas inclus dans les activites si- dessus	<b>UNDP</b>	<b>1500.00</b>			
	UNFPA	9520.00		2,046.00	
Budget S&E du projet	<b>UNHCR</b>	<b>5574.54</b>		<b>5,574.54</b>	
	UNDP	2000.00			
<b>SOUS TOTAL DU BUDGET DE PROJET:</b>		<b>1,962,617.47</b>		<b>1,481,964.70</b>	
Coûts indirects (7%):		137,382.55		137,382.55	
<b>BUDGET TOTAL DU PROJET:</b>		<b>2,100,000.02</b>		<b>1,619,347.25</b>	
Taux global des depenses			<b>77%</b>		